Nacer en Brasil

Nacer en Brasil no ha sido una experiencia natural, ni para pobres, ni para ricos. El parto vaginal, más frecuente en la sanidad pública, casi siempre se produce con mucho dolor y exceso de intervenciones. En la sanidad privada, la cesárea, una cirugía muchas veces innecesaria y casi siempre prefijada, ha ido constituyéndose en una opción para minimizar ese sufrimiento. Ante este cuadro tan peculiar, el Ministerio de Salud abrió una convocatoria, a través del Consejo Nacional de Desarrollo Científico y Tecnológico (CNPq), para la realización de una gran encuesta nacional que tenía por objetivo estudiar el parto y el nacimiento en nuestro país. El proyecto INOVA-ENSP y la Fundación de Amparo a la Investigación del Estado de Río de Janeiro (Faperj) también proporcionaron un importante apoyo a esta investigación.

El estudio fue coordinado por la Fundación Oswaldo Cruz (Fiocruz), donde se había contemplado con 266 maternidades con 500 o más partos por año, siendo representativos los nacimientos hospitalarios en este universo, donde se produjeron un 83% de los partos del país. Se visitaron 191 municipios y 23.940 mujeres fueron entrevistadas entre febrero de 2011 y octubre de 2012.

Los resultados, presentados en 14 artículos originales en este *Suplemento*, abordan aspectos metodológicos de la muestra; la creación de un algoritmo para el cálculo de la edad gestacional y estimación de la mortalidad materna; resultados sobre la asistencia pre-natal; decisión sobre la vía de parto; intervenciones sobre las parturientes y recién nacidos con riesgo habitual; tipo de parto en las adolescentes; satisfacción con la atención y presencia de acompañante durante el internamiento; *near miss* y mortalidad materno y neonatal; además de un análisis sobre la estructura de las maternidades y la descripción de una experiencia de éxito para la reducción de cesáreas en la red privada.

La investigación demandó la participación de un gran número de instituciones y de investigadores que se congregaron en torno a un Grupo de Investigación del CNPq. Sin este equipo la realización de esta investigación hubiera sido difícil y, principalmente, menos significativa. De la misma forma, el proyecto posibilitó la formación en investigación de un gran número de jóvenes profesionales, muchos de los cuales desarrollaron sus disertaciones y tesis con estos resultados.

El trabajo del equipo técnico y de apoyo computacional no fue menos significativo, dada la complejidad de la logística del trabajo de campo de un estudio de estas dimensiones. Los hospitales que participaron en este estudio merecen nuestro reconocimiento por la confianza y generosidad en permitir que sus instalaciones fuesen visitadas y sus documentos consultados.

En esta fase final de publicación, fue de fundamental importancia la participación de la jefatura de redacción de CSP y de todo el equipo de la revista, que hicieron viable la publicación en un tiempo record, preservando el rigor científico y el incansable trabajo de revisión de los manuscritos.

Particularmente, les mostramos nuestro agradecimiento a las mujeres que aceptaron nuestra invitación para integrar la investigación, porque sin ellas el estudio no se hubiera producido. Testimonios fueron registrados y organizados en el formato vídeo. Con la información que nos aportan esperamos mostrar a la sociedad brasileña un panorama del parto y nacimiento en Brasil, sensibilizando a profesionales, gestores, gestantes y a sus familiares, con el fin de que sean conscientes de la necesidad de cambios en el actual modelo de atención obstétrica.

Maria do Carmo Leal

Escola Nacional de Saúde Pública Sergio Arouca, Fundação Oswaldo Cruz, Rio de Janeiro, Brasil. duca@fiocruz.br Silvana Granado Nogueira da Gama

Escola Nacional de Saúde Pública Sergio Arouca, Fundação Oswaldo Cruz, Rio de Janeiro, Brasil. granado@ensp.fiocruz.br